

Amei Koll-Stobbe (Hrsg.)

Versteht mich noch jemand?

Sprachenvielfalt,
Sprachbedrohung
und Sprachpolitik in Europa

Sprachkönnen und Sprachbewusstheit in Europa

Herausgegeben von Amei Koll-Stobbe

Band 2

PETER LANG

Internationaler Verlag der Wissenschaften

Inhaltsverzeichnis

Vorwort der Herausgeberin zu den Sammelbänden „*Zwischen den Sprachen, zwischen den Kulturen*“: Transfer- und Interferenzprozesse in europäischen Sprachen und „*Versteht mich noch jemand?*“ Sprachenvielfalt, Sprachbedrohung und Sprachpolitik in Europa..... 7

Amei Koll-Stobbe/Sebastian Knospe (Anglistik):
Einführung: Sprachenvielfalt in der Europäischen Union –
Die EU als sprachlich-kulturelle Kontaktzone..... 11

Michael Weißenberger (Gräzistik):
Ein Weltreich – zwei Sprachen: Latein und Griechisch im Imperium
Romanum 19

Volker Fuchs (Romanistik):
Die romanischen Sprachen Europas zwischen regionaler, interregionaler und internationaler Bedeutung 35

Alexander Kratochvil (Ukrainistik):
Durch Interferenzen zu einer neuen Varietät? Das Beispiel der Sprachsituation in der Ukraine 61

Stephan Kessler (Baltistik):
Baltischer Sprachenalltag im 20. Jahrhundert..... 75

Andrea Hesse (Skandinavistik):
Wie viel Ordnung braucht eine Schriftsprache? Zur Bewertung der Schriftsprachen-Variation im Norwegischen..... 93

Jürgen Schiewe (Germanistik):
Warum (auch) Deutsch? Wissenschaftssprachen im Wandel..... 117

Amei Koll-Stobbe/Sebastian Muth (Anglistik):
Sprachlandschaft und Mehrsprachigkeit – Die Semiotisierung urbaner Räume am Beispiel der Stadt Vilnius..... 131

Gisela Ros (Germanistik):
Ökoluinguistik im Kontext von Sprachenvielfalt, Sprachenbedrohung und Sprachenpolitik..... 149

Amei Koll-Stobbe/Melanie Burmeister (Anglistik):

Sprachtod und Sprachbedrohung: Eine Fallstudie zur Vitalität des Schottisch-Gälischen 161

Autorenverzeichnis..... 183